

LO GERONÈS

Diari nacionalista

Girona: Dijous 3 de Desembre de 1908.

NÚM. 803

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Girona, un mes 1 pesseta.
Catalunya y demés regions trimestre. 4
Països d'Unió postal, 9

Redacció y Administració

CARRER DEL PAVO, NUM. 6, BAIXOS

ANUNCIOS Y REMITITS

á preus convencionals

Publiquinse ó no, no 's tornan els originals.
Dels treballs firmats ne son responsables sos autors.

Número solt 5 cts.

Cosa may vista! Ultimes novetats de l'Art

Retrats 3 pesetes □ 6 postals 2 pesetes

Se regala una ampliació cada 12 pesetes de gasto

Atençió especial per la galeria de retrats durant les fires fins á Nadal

FOTOGRAFIA GARCIA DE PEDRA

FUMADORS!

Si voleu conservar vostra salut, feu-vos acreditar i higiènic

PAPER JORDÁ



SANTORAL

SANT D'AVUY: — Sant Francesch

SANT DE DEMÁ: — Santa Bárbara vg. y mártir.

QUARANTA HORES: — Cotinuen en la Santa Esglesia Catedral Basilica.

Intantània

PREMI SCHILLER.

Güllém I d'Alemanya, va crear el premi Schiller, anomenat Schiller, però els millors autors.

El premi s'havia d'adjudicar cada tres anys, però l'Emperador de Rússia creu convenient donarlo cada sis.

El Jurat ha proposat varies voluntats distinguides: el Hauptmann, pro el Kaiser ha considerat aquest bon escriptor no n'era el creador i fa entregar el premi al poeta de Cambra, Wildenbruch i a un altre que no disfrutava del conegut.

En aquest dones qu' a esser veritat, aquesta informació, resulta que el premi Schiller ha sigut entregat en una manera injusta i per lo tant perdut la molta importancia que se li podia tributar.

Presentat a aquest any el Jurat presentat a l'Hauptmann, pro la qüestió es qu'els premiats han sigut els poetes Hardt y Schönherr.

ENRICH CLAPÉS.

Barcelona 27 Novembre 1908.

Una dona de mel en automóvil

(Continuació)

«Company, axó no pot ésser». «Be, doncs prengué un piano, un carruador, un tamboret de musica i un joc de botxes del any passat en la meua casa».

«El home no 's dexava conveguer. «Així ja ho ting» exclamà de sobte

«No te? doncs, perque no m'ho haves donat avans?»

«No vull dir axó» contestà 'l jove, sino que m' ha vingut una idea. Si vosté no pot dexar 'l carruatje, suposant que jo ' hi arregli algún vestit y 'l prengué com a chauffeur, que li semblaria?

«Be» respongué 'l home «mestres vosté entengui ben clar que jo no ting de fer res que s' assembla de cap manera a treballar».

En Percy ' hi va prometre que podia estar tranquil en aqueix punt, comensà la feina de disfressarlo. El jove va conseguir trobar una vella y consumida garra; un géc y un parell de polaines diferents, y avis el senyor Budd, (nom del chauffer improvisat, estimats lectors) quedá enllestí fins a semblar una varreja de conductor de tranvia y de mariner de vapor, a deu céntims passatje.

Desseguida qu' axó fou fet, tots dos varen correr escales avall y pujaren al auto. Com poden compendre, en Percy tenia de guiar, mentres en Budd s' estirava als asientos del darrera y savorejava 'l aroma d' un cigarro que 'l jove ' hi havia donat durant la conversa.

«Caram» va exclamar 'l home. «Aquesta es la cosa mes cómoda qu' en ma vida he fet... Fermé passar per chauffeur!, si be espero que no m' posarán a prova. Axó 'm faria perdre 'l esma desseguida».

Hi havia molt de camí fins a la Iglesia y en Budd 'l anava gaudint de ple a ple. Al últim, quan varen arribar a puesto, trovaren una gran gernació qu' esperava pera veure 'l casament. En Percy va baxar depressa, mentres en Budd, vigilava dintre 'l automóvil.

«Ja 'm figuro 'l pobre xicot llençantse a una sort com aqueixa!» digué irònicament en Budd.

«Me 'n vaig fins a la porta a donar-li una mirada».

Va saltar del carruatje y 's dirigí al porxo. Llavors gaitant pel forat del pany, observá la cerimonia. De sobte s' obre la porta y surt la mare de la núvia, la Sra. Mopple.

«Apa, home» exclamà de mala manera. «Que significa axó de cedassejar axís, tenint de vigilar 'l auto del teu amo? Fora d' aquí, vagi a la seva feina!»

Ab axó, va agafar pel bras al senyor Budd y 'l feu sortir pel porxo. Encare no havien tots dos sortit a fora que la gent que s' era reunida pera veure sortir la parella cap a la lluna de mel, s' hi va entusiasmar.

«Visca! Ja son aquí» va cridar un, confontent a n' en Budd y la senyora Mopple ab els felissos nuvis «Aquí está la felis parella!»

Aquesta fou la senyal de comensar els cinc minuts mes difícils de que tenia memoria 'l Obadias Budd. Primerament, l'arros a grapats (1) y bullit, plat inclusive, que 'hi va fer forsa mal, y després una simple pluja de confetti, ab tot lo qual el pobre home no podia veure ni un decímetre mes enllá del seu nas.

Algú va tirar una botina de claus pera donar sort, donant a n' en Budd un mal cop sota la orella. La senyora Moppel, en tant havia escapat de la batusa y empenyent encare furiosament al desgraciat Budd, el va ficar per una orella dins del carruatje.

Per a les hores, el pobre minyó no estava ben segur de si 'hi havia caigut assobre una casa enrunada o si solsamente havia estat tirat a terra per algun automóvil. Va arribar al últim al seu, y caigué sobre la palanca de donar la marxa. Are si que 'l havia feta!

Un moment després al auto semblava que 'hi vingués un atac de tos y va comensar de caminar ab la seva càrrega humana tota espantada. El pobre Budd havia perdut 'l esma de tal manera que no mes va poguer seure y agafar la roda de guiar com si agafés un instrument de mort y per la casualitat mes gran va privar girant el carro una topada ab la finestra de una botiga de robes.

(1) Es costum inglesa de tirar arros a grapats als nuvis extint de casament; mes no se sol tirar bullit sino quan hi ha rancúnia contra 'l nuvi. També es creensa en el poble que porta sort a una persona tirar-li una botina vella; mes tirarla a la cara y tractantse d'una bota ab claus com las que gasten els treballadors de Londres creuen que 'l efecte futur de la mascota deuria quedar forsa neutralizat pel cop que 'l beneficiat va rebre.

La Sra Moppel era a la banda de darrera del automóvil y estava dreta apretant els brassos al cos del desgraciat agent d'embarc.

«Detingui desseguida 'l carruatje» va xiclar «Detingui o cridaré a un policia»

«No puc detenirlo mestressa» respongué en Budd «Y creguí que 'l hi agrahiria molt que cridés a un policia. Potser ens ajudaria».

«Mes vosté te de sapiguer conduhir!»

«Conduhir, si, mestressa; mes no aturar» contestá 'l bon home passant a tocar el rótul d' un lampista.

«Ab un camí net podría arribar a ferho anar dret, fins que se 'm cansés 'l aparato; pero 'm sembla que arribarem als límits de 'l Inglaterra»

Alo, Alo, 'l automóvil corrent, va dexar un criader de gallines, ple de pollets morts, pobres! quan comensaven a viure. De sobte un policia molt gras sortí al bell mitj del camí, davant per davant del carro, agitant els brassos, com un molí de vent desllorigat.

«Ep...» va cridar. «Atureuvos».

En Budd hauria obehit veritablement de bon grat si hagués pogut, mes no podia. Llavors 'l agent, veient que 'l que guiava, no tenia intenció d' obehir, va apartarse del camí.

(Per la traducció)

ERIN.

(Continuarà)

Sessió de la Junta Municipal DE PRESSUPOSTOS

Avans d'air tingué lloc en el saló de sessions de cála Ciutat l'anunciada sessió de la Junta Municipal, pera la confecció del pressupost.

Assistiren a la mateixa l'arcalde senyor Catalá, els regidors senyors Jubany, Pla, Planas, Balari, Martinez, Huix, Piferrer, Más, Vilaró, Bassols, Vives, Vallés, Leal y els vocals associats, senyors Estruc, Almeda, Torrent, Salillas, Arnay, Camps, Miquel. Plana, Ciurana, Maimí Murtra, Pararols, Balmes, Matas y Miralles.

Es comensa la sessió a les set del vespre.

Es llegeix y aprova 'l acta de la sessió anterior, fentli constar perxó a instancia del Sr. Basols, qui la totalitat del pressupost, no va esser aprovat.

Després el Sr. Planas demana la paraula per explicar la sessió que havia de tenir lloc el divendrés entre la Junta dels vocal associats y la comissió d'Hisenda.

Diu que sols varen assistir dos vocals a la reunió, els quals varen manifestar no saber res, per lo que va aplassarse per el dilluns, en quin dia assistiren quatre vocals y tots els de la comissió d'Hisenda. Aquells portaven les quantitats, empró sense donar explicacions concretes, y diguent que ja les donarien a la sessió d'avuy

El Sr. Bassols demana la paraula, y diu que vol que es voti la totalitat del

pressupost, doncs no vol que el públic mormori com ha fet altres vegades diguent que els seus representants s'han deixat enganyar.

En Piferrer diu que les esmenes que varen presentar els vocals associats, no son les mateixes que varen presentarse a la reunió del dilluns, y que segons rumors, aquestes no son tampoc les que s' presentaran a discutir avui. Que els vocals no es deixin portar per passions polítiques y que sols mirin de fer uns presupostos vritat, car ell y els seus companys, si es aixís, els apoiarán sempre que sigan d'una utilitat per la ciutat.

El Sr. Bassols li contesta acabant també fent protestes de fer uns presupostos vritat.

Es presenta una esmena firmada per els senyors Jubany, Planas, Balari, Martinez, Huix, Piferrer y Leal, demanant que siguent el cementir de propietat de l' Ajuntament, siga d' aquest també l' administració, doncs d' allá es treuen 40.000 pesettes que l' Ajuntament no s' en aprofitia.

El Sr. Piferrer la defensa.

El Sr. Bossols la refusa, diguent que el cementir no es de l' Ajuntament, y que per lo tant aquell ingrés es ilusori y ells volen que les quantitats d' ingrés sigan efectives y que per lo tant no ho poden admetrer.

En Piferrer insisteix explicant que el terreny en que está construí el cementir el va regalar una senyora, empró que aixó no implica que sigui de l' Ajuntament, car la lley de Municipis concedeix el dret dels cementirs als mateixos, y que per si no ' hi ha prou només cal mirar 'l exemple de les altres ciutats y especialment de Barcelona.

Diu que es pot fer un ingrés de 40.000 pesettes ó al menys ell ho creu aixís, car Ajuntaments de ciutats de l' importancia de Girona, com es Castelló de la Plana, els treuen.

Afeigeix que aixó es un ingrés que no perjudica al contribuient y que no creguin que aixó siga cap qüestió de religió sino que es qüestió de diners, ja que fora el cambi d' administració tot lo altre te de seguir igualment.

El Sr. Bassols insisteix, refusant-ho.

El Sr. Vives, diu que el cementir no es municipal sinó eclesiàstic, y que per lo tant no deu acceptarse.

El Sr. Piferrer torna á defensar l' esmena y acaba diguent qu' es voti.

El Sr. Catalá diu que pot votarse per quan el cementir siga de l' Ajuntament.

El Sr. Piferrer diu que no. Que aixó seria duputar de la propietat.

Després de breus discussions se passa á votació.

Hi han vint vots en contra y nou en pró, per lo qual no es acceptada l' esmena.

El Sr. Balari en presenta una altra en la que demana que paguin les plaques de segurs que s' posa ná les fatxades y els retols dels comerç.

El Sr. Balari la defensa.

El Sr. Bassols la refusa. Diu que les plaques de segurs sí, empró els retols de les botigues, no.

El Sr. Piferrer també la refusa.

El Sr. Balari retira la segona part de l'esmena y s'aprova que paguin les plaques de segurs.

La Comissió d'Hisenda en presenta una diguent que lo que es paga d'arrendament per la casa d'una escola de noies, podria invertir-se en comprar l'edifici, y que aixó sols implica cambi de concepte. S'aprova.

Se suspén la sessió per deu minuts, á fi de que el contador pugui clasificar les esmenes per articles, després dels quals el president diu que se sospen fins á les deu del vespre en qual hora continuarà.

A les deu, continua la sessió.

El Sr. Vallés demana que el contador llegeixi les quantitats, article per article, dels presupostos de 1907, y 1908, comparats á fi de treuren deduccions.

El Sr. Piferrer diu que el públic mormora, empró ell creu que els vocals associats y els regidors, van allá guiats per un noble fi.

Que si el poble murmura, per be que ho fassin sempre ho farà empro que ells no tindran que tirarse res en cara.

Es aprovat amb murmurs de satisfacció per els regidors y vocals associats. Torna a continuar la lectura de les comparacions.

El Sr. Piferrer y el Sr. Basols, prenguent el saló de sessions per un rentador public o per el Congrés espanyol, comensen a treurers els drapets al sol y fan divertir una estona al public.

El Sr. Arcalde els fa estar quiets altre vegada.

El contador torna a llegir.

Altre vegada una interrupció dels Srs. Piferrer y Bassols que's tornan tirar els plats pel cap retreyentse coses passades que a res condueixen per fer un bon pressupost. El Sr. Jubany posa terme a la discussió diguentlos-hi que's fan pesats. Els dos contrincants callen, y torna a seguir la lectura comparativa. En ella es fan varies anotacions a instancies d'alguns regidors, pera després discutirles.

Hi torna a haver interrupcions.

Aquestes son frequents.

Al últim veient que passa l'hora reglamentaria el Sr. Balari ho recorda.

El Sr. President, aixeca la sessió pera continuarla el dijous á la tarde, no sens avant's haverhi altercats entre el Sr. Piferrer y el Sr. Bassols.

L'APLEC DE SANTA CECILIA

Matinada enllá d'un bonic diumenge, en que s'esqueia esser San-

ta Cecilia; d'un mitj de montanyes adormides per la monótona soletat bosquetana, els de San Feliu, els de Hostolets i S. Miquel, tota aquella yall de jegantes montanyes; oian el ressó d'una campana que brandava mandrosa. Aquelles sonoritats, perdudes per la immensitat, era l'aplec que feya la Santa, a sos veïns, desde son reduit casal de joia.

Aprés se vegeren pujar caminal amunt de Santa Cecilia, una bella aplegada de gent, caminant pausadament, tot conversant alegrois garrides pagesetes i braus joves, despertant tot fent gresca, la soletat bosquerola. Anaven tots ben endiumenjats, lluint uns la barretina i faixa nova, altres el devantal de virons i la clásica caputxa; dirigintse, tot festejant, galans i donzelles, cap a la capella a oir missa.

Pel camí pujaven com vols de papellons colles i mes colles d'homes i dones, cap al aplec a gaudir de la falicistat que'ls servava la verge.

Quina impresió m feu mes agradable!

Tantot la cobla de San Feliu comensá a tocar, ab dolsa harmonia els primers compassos de la sardana «La Pagesa», d'en Mercader, tothom s'atansa cap a un reconet de poesia, llavors destinat per plaça, a saltironejar ab entusiasme l'airosa sardana del novell compositor.

Ja's veia arribar corrent rústega pageseta de cara riallera... ab somriure espresiu, anant a dançar la primera sardana. Alegrois els festejadors enllaçant ses mans, donantse l'amor.

Els avis d'alba cabellera ja descansant ses testes demunt del pit, avian anat al aplec a cercar consol ab l'apoi del bastó, subjectat per una ma, boi duent a l'altre la berena de coca i formatje: es dalian tot recordant el temps de llur fadrinatge, de quan ballaven ab el sac dels gemecs!

Els tocs de la música i la gatzara del aplec, retrunyian per les montanyes, confonguentse ab les esquellades dels remats i els flovioleigs dels pastors.

Cap el cel, entremitj de nuvols d'or, s'hi dibuixaven riques figures.

Per les enclotades dels boscos llunyans, s'oviraven unes masies blanques com tafes de neu; altres del color dels terrossos.

Al despedirse el sol d'aquells ci-

mals, se tornaren a omplir els camins de una bella florida de joves, tornantsen a sos casals plens d'emoció.

Al arribar a Sant Feliu, en el campanar tocaven la oració. Els vells que's trovaven descansant vora la llar, s'en posaren a resar per la Santa.

LLUIS S.

NOTICIES

DE L' AJUNTAMENT

S'han posat varies multes a carreters que anaven per la ciutat a dalt del carro, corrent y fent pols pel carrer.

Air, cap a les nou del dematí va presentarse a l'Alcaldia un jove de 17 anys, denunciant que la seva mare havia envenenat al seu pare.

Varen traslladarse desseguida dos agents de la autoritat municipal al lloc del sucés, junt amb el noi y acompanyats del metje municipal Sr. Casadevall.

La dona anomenada Maria Fernández Lopez, fou detinguda y posada a disposició del Sr. Alcalde.

En quant al envenenat que's diu Joaquim Arias Alonso, y té uns 63 anys d'edat, el metje va ordenar que desseguida fós portat al Hospital a fi de fer les primeres cures, car efectivament tenia la garganta llagada, producte del veneno suministrat per la seva muller.

Mes al presentarse els agents de l'autoritat al Hospital portant al ferit es negaren rodonament a acceptarlo, diguent que tornessin á la tarda, hora en que hi hauria els metjes.

Els guardias varen emportarse altra volta el malalt, traslladantlo a casa seva.

Y are. ¿No es podria posar remey a aquest abusos de l'Hospital?

Uns dels estudiants que s'entretenen a tirar pedres demunt del teulat del convent de l'Ave-Maria fon agafat per un guardia municipal y posat a disposició de l'Alcalde.

Air va ser portat a l'Hospital un home que vivia al carrer de darrera del Teatre.

Olis purs d'Oliva, refnats, fins y corrents.—COLMADO GELABERT.

POLÍTIQUES

Es diu que els elements integrants

á la «Unió Catalanista» de Barcelona volen fer surtir á n' aquella capital, una revista, portaveu dels ideals radicals dintre el catalanisme titulada «Revista Catalana».

Ens en congratulém moltíssim, car com ells creiem que fa falta una revista que propagui els ideals de la Unió, dintre Barcelona.

VARIA

Air á l' Onyar, un carreter, més bestia que el animal que menava, se entretenia á martiritzar á aquest perque no podia treurer el carro de la agua ahont estava encallat.

Nombrós públic ho contemplava del Pont de Pedra, fent comentaris poc favorables pel carreter.

Ens diuen d'Olot, que la fira que anyalment celebra aquella ciutat per Sant Andreu, se veigé aquest any extraordinariament concorreguda.

Han estat en nostra ciutat' el Arcalde accidental y el regidor Sr. Soler d' Olot, pera assumptos relacionats amb el municipi.

A Figueras está en venta una acreditada barberia y perruqueria. Donará rahó en Pere Puig, perruquer, plassa del Vi, 12.—Gerona.

PUBLICACIONS REBUDES

Hem rebut l' últim nombre de la «Revista Popular» ilustració catòlica adornada amb nombrosos gravats intercalats al text y qual sumari es el seguent:

Sumari.—Text: Por nuestro Santísimo Padre, por F. S. y S.—«Pro Fide et Patria» VIII, por F. S. y S.—«Mo votéis contra Jesucristo! por F. S. y S.—Sección piadosa: Indicación Las santas almas favorecen á sus devotos, por J. D.—La Misa Jubilar de Su Santidad, por S.—Pío X: Fechas memorables de su vida.—La oración da (poesia), por Fr. Jerónimo M.º de Fregenal.—Exposición Mariana Universal de Saragoza.—La Presentación de la Virgen (poesia), por Trinidad Aldrich.—El Congreso de Música Sagrada.—Noticias y Variedades.—Bibliografía, por F. S. y S.—Suscripción popular hispano-americana en favor del Romano Pontífice pobre.

Grabats: Santa Cecilia.—«Pro Fide et Patria».—Ignominioso sepelio de los cinco mártires barceloneses, de noche, Junto á la playa, sin ceremonia de Religión.

Els últims quaderns que hem rebut de la «Geografía General de Ca-

SEGURS
INCENDIS y VIDA

AGENT: **D. Félix Solá**

Carrer Sta. Clara, núm. 3, 1.^{er} — GERONA

LA PREVISION PECUARIA

Societat de vacunació
y suero del bestiar porquý

Domiciliada a GIRONA
Cort-Real, 13, 2.^{on}

IMPREMPTA y LITOGRAFÍA **BENAGES Gmans.**
Carrer del Pavo, 6.—GIRONA

IMPRESIÓ DE TOTA CLASSE DE SOBRES MEMBRES PERA CARTES CIRCULARS REBUTS CHEQTS ESTATS
FACTURES MEMORANDUMS TALONARIS TARGETES DE VISITA y COMERS INVITACIONS MATRIMONI y BATEIG
ESQUELES DEFUNCIÓ PROGRAMES PERA TEATRE PROSPECTES y DEMÉS TREVALLS DE IMPREMPTA y LITOGRAFÍA

PREUS SENS COMPETENCIA Representació exclusiva pera la provincia de les casas PROMTITUT y ELEGANCIA

Joan Campdepadrós
DEDICADA A LA FABRICACIÓ DE BOSSAS DE PAPER y DEMÉS ANEXO
ESPECIALITAT AB LES DE LUXO
ARTICLES PERA MOSTRADORS
ENVOLTORIS AB ELEGANS DIBUXOS IMPRESSOS EN PAPER BLANC, COLORS, INDIANAS y PERGAMINS
SORPRESSES y DEMÉS OBJECTES DE FANTASIA

Josep Bracons
DEDICADA Á TARJES POSTALS ARTÍSTIQUES
GRAN ASSURTIT EN NOVEIATS CADA SETMANA
VENDAS AL PER MAJOR

GRAN NOVEIATS y ASSURTIT EN TIMBRES DE GOMA
PREUS BARATÍSSIMS COM CAP ALTRE CASA
INMENS ASSURTIT EN PAPERS y TARJETERIA DE DOL
ESPECIALITAT EN RECORDATORIS

dictamen general sobre les propo- siccions de l'escuadra.

TRANQUILITAT

Madrid.—El Sr. La Cierva ha manifestat que en Algemesi s'havia restablert la tranquil·litat.

RENUNCIA

Madrid.—El Sr. Pi y Arsuaga te preparada la renuncia del acta per entregarla a la mesa tant prompte com s'aprovi l'article 295 que tracta del col·legi unic.

A BARCELONA

Madrid.—En el exprés surt aquesta nit per Barcelona el Sr. Rahola.

DESCARRILAMENT

Granada.—Air a la nit, va descarrilar el tren de la Azucarera de Lachar a Hijares.

El maquinista va poguer parar, evitant una gran catastrofe.

Va resultar ferit un guardia civil, grave d'una cama, y una dona amb contusions.

Un oficial de la Guardia Cicil y un altre viatger varen resultar ilesos. Grans destrosses a la via.

NOTICIES

Coruña.—La suscripció per les families dels naufragats del vapor «La Unión» ascendeix a 12,000 pessetes.

—Han sortit dos vapors plens de emigrants per América.

UN RUMOR

Palma.—Circulen rumors de que vindrà el Sr. Melquiades Alvarez a pronunciar un discurs a favor del bloc liberal.

VAPOR AVERIAT

Las Palmas.— El vapor anglés «Acotar» va embestir air a la nit per una falsa maniobra contra el moll del port, resultant amb grans averies.

Falta una aprenenta que guanyará desseguida, en el planchador de Maria del Carme Benages, Cervantes, 2, entresol.

NOTES COMERCIALS

BORSA DE BARCELONA

Dia 2 Desembre de 1908

Table with 2 columns: Instrument and Price. Includes items like Deute Interiòr, Amortisable, Accions f.-c. d' Alicante, etc.

BORSA DE PARIS

Table with 2 columns: Instrument and Price. Includes items like Deute Exterior, Rus, Alacant, etc.

DE CULTURA GIRONINA

Biblioteca pública provincial

En els baixos d' la Institut gene-

ral y técnich.—Consta d' uns 20.000 volums impresos, 200 manuscrits y 80 incunables.— Pública, oberta de 10 a 1 matí y tot els dies feiners.

Arxiu municipal

En el segon pis de Cála Ciutat, —Important per manuscrits de la Edat Mitja. S' hi guarden els Manuals d' acorts de Jurats de Girona desde darrers del segle XIII.—Visitable ab permís de l' arcaidía, en les hores de oficina.

Gabinet d' Historia Natural

En el Institut general y técnich.— Ab importants coleccions minerològica y geològica, herbaris y zoològica.

*** Arxiu ***

de la Curia del Vicariat

En el Palau Episcopal.—Interessant en cartulans y pergamins.—Visible ab permís superior de l' Ordinari o de son Vicari.

LO GERONÈS

Zipo-Litografia, Benages Gmans. — Pavo, 6

Tramvia de vapor de Flassá a Palamós

Sortira un tren a les 6'15 de Palafrugell fins a Flassá
" " " a les 9'40 " " a Pont Blau
" " " a les 12' " Pont Blau " a Palafrugell
" " " a les 14'34 " Palafrugell " a Flassá
" " " a les 17'15 " Flassá " a Pont Blau

Els encarrecs y mercaderies facturats a gran velocitat amb destí a Palamós, podran esser retirades a Palamós «Casa Salvament, davant de can Trias, ahont s'admetrán facturacions a Gran Velocitat, de 9 a 12 y de 14 a 19.

Les mercaderies de Petita Velocitat destinades a Palamós deurán provisionalment retirarse en el Pont Blau ahont s'admetrán mercaderies de sortida a Petita Velocitat.

TRENS DE M. Z. A.-Xarxa Catalana

LINIA BARCELONA-FRANSA

Table with 10 columns: Instrument, 1.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, 3.ª, Expres, Mercaderies, Milite, 1.ª y 2.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, Expres. Lists departure and arrival times for various routes.

Empalm = Arriben de Barcelona per el litoral = 7'18 - 11'04 - 15'58 - 18'34 - 20'13

Table with 10 columns: Expres, Lleuger, Correu, Lleuger, Mercaderies, Correu, Expres, Milite, Mercaderies. Lists departure and arrival times for routes like Port-Bou, Figueras, Flassá, Girona, etc.

Empalm = Surten pera Barcelona del litoral = 6'17 - 8'10 13'18 - 16'48 - 19'38

LINIA DE SAN FELIU DE GUIXOLS - Descendents

Table with 7 columns: Instrument, 1.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, 3.ª, 1.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, 3.ª. Lists departure and arrival times for San Feliu de Guixols routes.

Ascendents

Table with 7 columns: Instrument, 1.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, 3.ª, 1.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, 3.ª. Lists arrival times for San Feliu de Guixols routes.

LINIA D' OLOT - Ascendents

Table with 7 columns: Instrument, 1.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, 3.ª, 1.ª y 3.ª, 2.ª y 3.ª, 3.ª. Lists departure and arrival times for Olot routes.

(*) Aquestos trens no son diaris.

Informació telegráfica

Madrid 2—à les 14

LA «GACETA»

Publica. Reial ordre disposant que funcionaris que desempenyen les funcions provincials de Sanitat, deixin desde 1r. de Desembre gratificacions que regeixen: Balears y Barcelona 6000 pessetes, y a les de Girona, Lleida y Osona 5000 pessetes.

LA JUNTA DE L' ARMADA

Madrid.—Aquest mati en el Ministerio de Marina, ha tornat a reu-nir-se la Junta Consultiva de l' Armada, continuant la redacció del

TALISMAN

para combatir con verdadero éxito todas las alopecias en general por rebeldes que se hayan mostrado a otros tratamientos, es la incomparable

Loción Capilar MÁGICA Oteín Abad

Cuántas personas usan un sólo frasco, con entusiasmo, enaltecen su eficacia y maravillosos efectos. Es infalible para la regeneración del pelo, evitando su caída en todas las edades.

Poderoso vigorizador de los órganos mentales debilitados por exceso de trabajo intelectual, que ocasiona la prematura calvicie De indispensable aplicación á los niños para mayor desarrollo del cabello, que tanto embellece.

De venta en Droguerías, Farmacias, Perfumierías y Peluquerías. FRASCO, 5 PESETAS

REPARTIDOS DIRECTOS A JOSÉ ABAD, LOCION "MÁGICA" BARCELONA

Depositarío exclusivo para la venta en toda la provincia de Gerona: Perfumería LA CRUZ ROJA, de F. de A. Roca. Plaza del Oli y Subida de Santo Domingo.—GERONA.

Sastrería JOSEP BACH GIRONA

El que visite aquest establiment hi trovará totes les novetats temporada al ensemps que economia, vritat y promptitud ab els precs. Trajes, exclusivament á mida, de llana y estams desde 25 á 100 pessetes. Abrics á idem desde 30 á 100 pessetes; Capas desde 17 á 75 pessetes. Pantalons desde 13 á 30 pessetes. Pera convencers de que sols se paga el género, basta visitar l' establiment y comprar. Tall elegant y esmerada confecció

354 BIBLIOTECA LO GERONÈS

ens veyem verament separats per la mort que sempre pot venir, com playnerás lo haverns estroncat la felicitat per unes quimeres!» Després, com ella no responia, la va dexar anar, torná seure a la seva taula y continuá escriguent. Quan ella va haver passat el llindar de la porta, es va agafar el cap ab les mans y es quedá molta estona plorant. No s' pensava pas qu' agenollada al capsal del seu lliit, la Gabriela implorava forsa pera no cridar-lo y pera realisar aquest altre sacrifici qu' havia ofert al P. Euvnard: «Desde are, bo y visquent sota 'l matex sostre me estaré al costat d' ell com una germana al costat del seu germá».

Aquesta impressió aplanadora de la solitut en la mútua companyia, de la ineborrible separació quan s' está tan vehí de cos y de cor, es de les qu' augmenten ab la durada en lloc de pérderes. A dos esposos qu' han dexat establirse entre ells un d' aquestos silencis dolorosos, els hi será més difícil parlarse demá qu' avuy,

UN DIVORCI.—PAU BOURGET 355

demá passat més que demá. El tornar-se a veure, després d' haverse dexat ab un mutisme tan carregat de pensaments reviscò-la en ells l'agonia de sensibilitat que la vetlla els havia fet callarse y torturarse ab el suplici de la presència ausenta. Axis, al trovarse l' endemá d' aquesta nit en que s' havien vist com paralísats l' un en front del altre, la Gabriela y l' Albert varen compendre a la primera mirada que la desconfiansa de la nit precedent ana-va a continuar. Ella tenia encare en lo més fondo dels ulls la flama de la ansietat, quina causa ja conexia ell, y ell tenia també encare en las seves nines, en son front, en el plec de la boca, la tristesa desolada e indulgenta, retret mut, més punyent que una quexa.

Llur costum, qu' encare varen seguir aquell dematí, era de pendre l' esmorsar en la cambra de la Sra. Parras. Ella s' quedava al lliit, ab una fusta de peus posada al davant, sos hermosos cabells enroïllats en una grossa trena, tota graciosa

NOVA CARTILLA DEL APICULTOR

Breus nocions sobre el cultiu de las abelles ab arreglo als metodos moderns seguidas de la fabricació de la cera estampada. Construcció económica del bucs de cuadras y del buc Dadant-modificat.

M. PONS FÁBREGUES

ILUSTRAT EN 32 GRABATS

Preu: 2'50 pessetes.

FLORA APÍCOLA D'ESPANYA

Catalec rasonat de les plantes útiles y perjudicials a las abelles ab ses noms tecnicns, descripció, siti en que habitan, época en que floren; sa utilitat apícola, industrial, medicinal ó agrícola, noms vulgars castellans y particulars d'altres regions espanyolas.

M. PONS FÁBREGUES

Preu: 3 pessetes en rústica y 4 ptes. encuadernat en tela

Dits llibres se venen en l' Administració d'aquest periódic y en les principals llibreries, y a casa del autor, Girona, 181.—Barcelona.

ESQUELES MORTUORIES. Se n'admeten en la impremta d'aquest diari, fins a les dotze de la nit. Gran assortit d'esqueles mortuories ab diferents y elegants dibujos. IMPRESIÓ A PREUS ECONÓMICS

¿MURIÓ LA CALVICIE!! USANDO EL CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO



Premiada en varias Exposiciones con DIPLOMAS DE HONOR y MEDALLAS DE ORO

Ha quedado comprobado por infinidad de eminencias médicas, que el Céfiro de Oriente-Lillo es el único preparado en el mundo que hace renacer y crecer el cabello, barba, bigote y cejas; impide su caída, evita las canas y cura todas las enfermedades del cuero cabelludo, como son: Tiña pelada, eczema piloso, alopecia sebórrica (cabeza grasienta), caspa, humores, etc., etc. Millones de personas que han usado el Céfiro de Oriente-Lillo certifican y justifican sus prodigiosos resultados. El que es calvo ó le cae el cabello es porque quiere, pues mediante contrato

¡Nada se paga si no sale el cabello!

¿Puede darse mayor garantía en el éxito infalible del tan renombrado Céfiro de Oriente-Lillo? Consulta por el inventor D. Heliodoro Lillo, Rambla de Canaletas, núm. 13, 1.º — BARCELONA, de 3 á 6, días festivos de 10 á 1.

También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.

De venta en todas las buenas Perfumerías, Bazares, Droguerías, Farmacias y Peluquerías, á 5 pesetas frasco.

AVISO IMPORTANTE

25,000 PESETAS se apostarán contra igual cantidad, al que pretenda demostrar que existe en el mundo un preparado que dé mejores resultados que el

CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

Depósito y venta en Gerona: Farmacia la «Cruz Roja» de F. de A. Roca, Plaza del Oli, y Sda. Sto. Domingo,

CASA DE MENJARS DE Josep Perich

Carretera de Barcelona, 6 GIRONA

Grans, espacioses y higienicas habitacions

BON TRACTE Y ECONOMÍA

Compte ademés aquesta casa ab grans d'espais locals apropiats pera carros y caballerías.

LO GERONÈS

DIARI NACIONALISTA

GIRONA

Se ven en els següents punts:

A GIRONA, en la Administració, Carrer del Pavo, número 6.

A BARCELONA, Kiosc Barcelonès,

Passeig de Gracia, y en el mateix de la Rambla del Centro.

Preus de suscripció

Girona, un mes 1 pesseta.

Fora, tres mesos 4 »

Països d'Unió Postal, tres mesos . 9 »

RECLAMS Y ANUNCIOS

PREUS CONVENCIONALS

¡Lo increíble! GRAN BAZAR DE CALZADO

Plaza del Correo. - GERONA

Podemos garantizar la excelente calidad de los materiales empleados en la construcción, y lo reducido de los precios puede juzgarlos el público con la siguiente nota:

- Polacas para señora (clase buena) á 6 Ptas
» » » dongola extranjera á 8
» » » » país á 6'50
» » » » charol y dongola extranjera á 8
Borceguíes dongola para caballero. á 8'50
» » » » cosidos á 10'50
Brodequís color, cosidos. á 10'50

Siendo imposible enumerar todos los artículos, agradeceremos al público nos honre con su visita, y se convencerá de que ofrecemos precios increíbles.

GRANDES EXISTENCIAS PARA CABALLERO, SEÑORA Y NIÑOS SE HACE A LA MEDIDA Y COMPOSTURAS

Mitj fadrí caxista

se'n necessita un en la impremta d'aquest diari.

Confitería Central

DE

Miquel Figarola Casanovas

(SUCCESOR DE JOAN CORNELLÁ)

El nou dueny d'aquest Establiment posa en coneixement del public en general, que totes les personas de bon gust trobaran sempre tot lo mes escullit y delicat en els rams de CONFITERÍA, COMESTIBLES, LICORS, FRUITS, FORMATGES, EMBUTITS, MANTEGUES, XACOLATES, CAFÉS, THES, VINS ESPUMOSOS, GENEROSOS SECHS, DE TAULA, etc., etc., servintse també, avisant dugues hores avants, tota mena de LUNCHS, TECHS y REFRESCOS, ab la seguretat de que quedarán satisfets per complert.

Especialitat en Dolsos y Biscuits de tota mena

Ciudadans, 1. - GIRONA

La Victoria de los Medicamentos

EMERIN

del Griego «Cura en un solo día»

Tomando á tiempo EMERIN corta el progreso de la SIFILIS VENEREO - ANEMIA EN EL PRIMER DIA

Los incurables recuperan la salud, los medicamentos EMERIN se han impuesto á los incurables el pago después de la radical curación. LOS CONFITES EMERIN dan á las vías genitú-uritarias el estado normal, evitando el uso de las peligrosas candelillas, quitan y calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los únicos que curan radicalmente las estrecheces uretrales, Prostatitis, Uretritis, Cistitis, Ci tarros de la vejiga, Cálculos, Incontinencia de orina, Flujo blancos de las mujeres, Blenorragia gota militar, etc. Una caja de CONFITES EMERIN con la debida instrucción, 4'50 pesetas. EL ROOÍ DEPURATIVO EMERIN, inmejorable reconstituyente antisifilítico refrescante de la sangre, cura completamente y radicalmente la sifilis y todas sus consecuencias. Impotencia, dolores de los huesos, Adenitis glandulares, manchas de la piel, pérdidas seminales, polluciones espermatorrea, herpesismo, albuminaria, escrófula, linfantismo, raquitismo, linfadenoma, esterilidad, neurastenia, etc., etc. Un frasco de ROOÍ DEPURATIVO EMERIN con la debida instrucción 3'50 pesetas. El Regenerador de la Sangre EMERIN es el medicamento superior á todos los conocidos hasta hoy. Celebridades médicas extranjeras lo recetan siempre para dar bienestar, buen color, fuerzas y vida, siendo el EMERIN el único reconstituyente de la sangre, de los huesos y del sistema nervioso. El EMERIN es el único descubrimiento de la Terapéutica moderna para curar, radicalmente la clorosis, diabetes, parálisis, cefalalgia, raquitismos, escrofulismo, dispepsia, atonía, debilidad de la vista, palidez de los tegumentos, decoloración de las uñas, dolores de cabeza, neuralgias faciales, palpaciones del corazón, sofocación, digestión difícil, dificultad de los trabajos intelectuales y musculares, laxitud, insomnio, delirio, alucinación, hinchazón, enema, etc. Para pedidos, correspondencia y consultas gratuitas también por cartas, dirigirse al Inven tor MEDICAMENTOS EMERIN, Rambla de las Flores, 26, Barcelona y se obtendrá contestación gratis y con reserva. De venta en Gerona, F. de A. Roca, Farmacia, plaza del Oli, y subida de Sto. Domingo. Se suplica á los Sres. enfermos leer con atención estas palabras. Estáis convencidos? Es claro! pues la opinión pública lo ha declarado y no queda duda de que algunos sujetos anuncian con el mayor descao, unos productos similares á los renombrados medicamentos EMERIN siendo el único motivo de engañar al público, para confundirlos con los EMERIN y como es de comprender, el fin de estos sujetos malvados, es de sorprender la buena fe de los enfermos, para robarles el dinero, perjudicarles la salud, y además reirse de las leyes. Los medicamentos EMERIN para la mayor seguridad del público, están legalmente garantizados y registrados.

BIBLIOTECA LO GERONÈS

UN DIVORCI.-PAU BOURGET 353

ab sa roba de nit ab puntes y llasos, y contava indifinidament els seus projectes, petits o grans al seu marit, pera qui la criada parava una tauleta a la espona del lilit. Aquell rito d'amorosa y vella intimitat a tots dos els hi feu mal pel contrast, esdevingut de nou massa palpable, entre lo qu' havia estat y lo qu' era. Cada hu vegé d'instintament que l'altre sentia igual. Mes, es possible parlar en veu alta de emocions consemblants? Y per un tácil acort, varen limitar aquesta primera entrevista a un punt en qu' estaven segurs d'entendres. «Es probable qu' en Elucía enviará a cercar alguna roba, com l'altre dia» digué en Perras, «jo fora de parer que tu mateixa vegessis al que portés l'encàrrec, si jo no hi era».

qu' esta en el cel...» aquexes sílabes que murmurades per la ferventa veu de la Joana, l'hi havien desveíllat els esborrats vestigis de la seva primera pietat. Y les hores corrien, ritmades pel balanceig del péndol qu' omplia ab sa fressa barrejada ab la remor intermitenta dels carruatjes la calma de la vasta pessa, fins el moment en que, havent tocat els dotze cops de la mitja nit, la somiadora s'axeca quasi maquinalment pera anarsen al lilit. Va plegar la feina y va anar cap al seu marit pera donarl'hi la bona nit, com feya sempre quan ocupat per un treball que corrés pressa, restava despert fins a més tart qu'ella. Pera no destorbar són repós, en nits axis, anava ell a dormir a la habitació al costat de la cambra de la seva dona, aont el criat l'hi n'arreglava l' lilit. Quan estigué dreta, devant seu va semblar qu' ell dubtava alguns segons fer l'hi una pregunta qu' efectivament no va enunciar. La va estrenyer en sos brassos y l'hi feu un petó al front bo y dient l'hi: «Si may